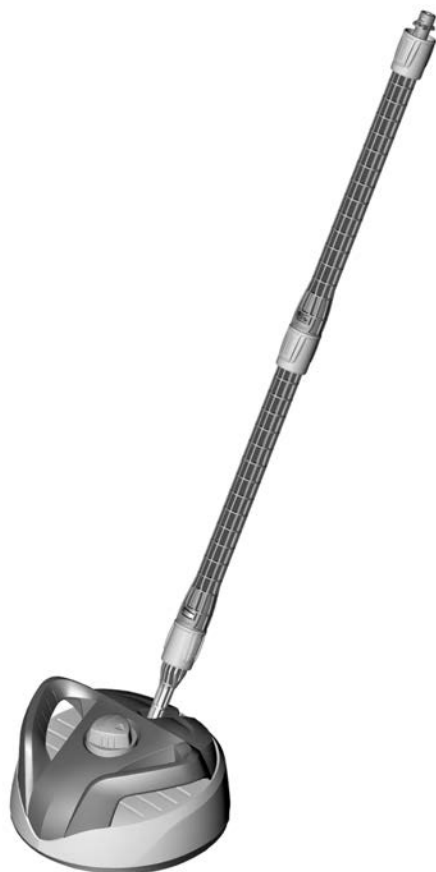


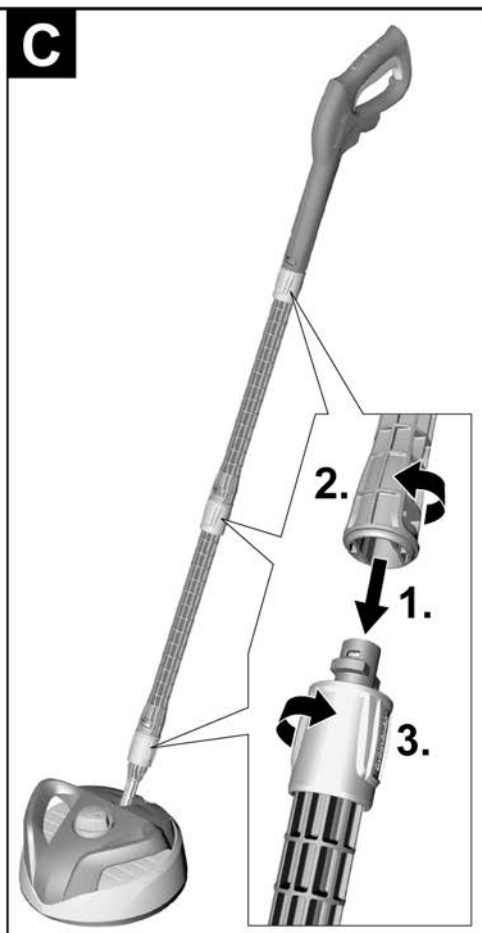
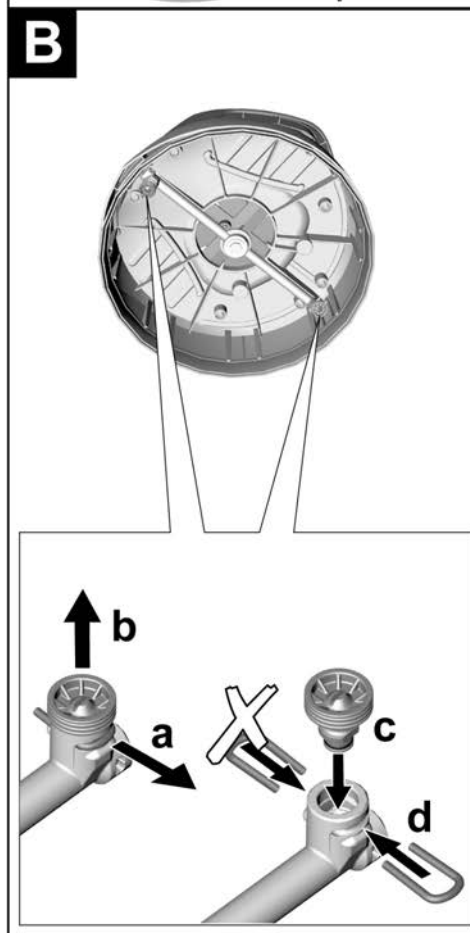
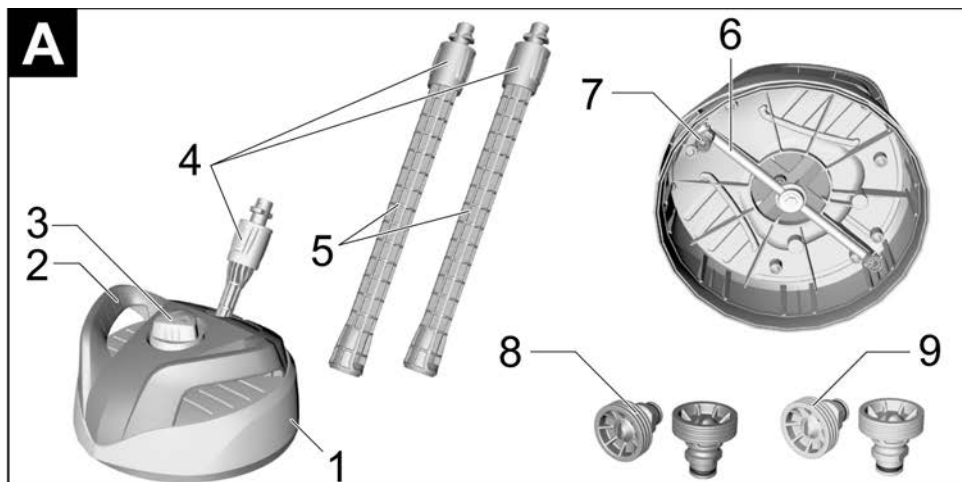
T 350 T-Racer Surface Cleaner

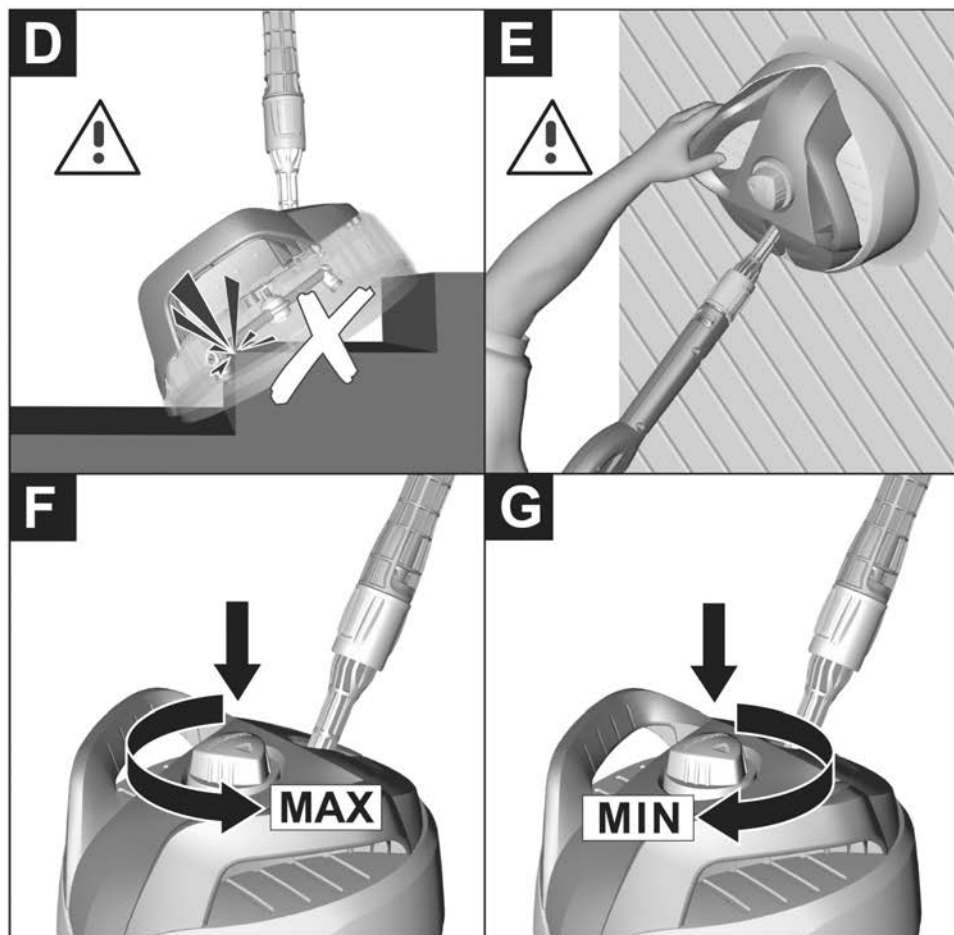


Deutsch	4
English	6
Français	8
Italiano	10
Nederlands	12
Español	14
Português	16
Dansk	18
Norsk	20
Svenska	22
Suomi	24
Ελληνικά	26
Türkçe	29
Русский	31
Magyar	34
Čeština	36
Slovenščina	38
Polski	40
Românește	42
Slovenčina	44
Hrvatski	46
Srpski	48
Български	50
Eesti	53
Latviešu	55
Lietuviškai	57
Українська	59
中文	
日本語	63
العربية	69

Register and win!
www.karcher.com/register-and-win







安全上のご注意

ご使用前に必ずお読みください。

絵表示について

この製品は業務用ではありません。

 この記号は「してはいけないこと（禁止）」を示します。

 この記号は「必ず実行してほしいこと」を示します。

■人体に向けて使用しないこと
と近距離で人に向けて高圧水をかけないでください。皮膚の裂傷、失明、難聴になる場合があります。

■回転中のノズルに触れないことケガをする場合があります。

■子供には触れさせないことケガをする場合があります。

■改造禁止 火災、感電、ケガの原因になります。ケルヒャー純正部品以外の機械の性能や機能に適さない部品を使用しないでください。機能を十分に発揮しない場合が生じ、思わぬ事故の原因になります。

■本体を踏みつけないこと
本体を損傷する場合があります。

 ■周囲の安全に気を配って使用すること 水を出す瞬間反動があります。周囲に気を配り、トリガーガンをしっかり握ってください。

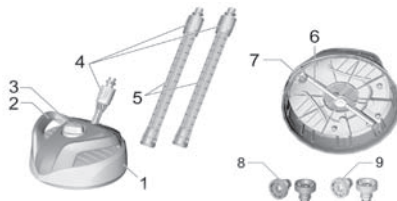
 ■洗浄を行う場合には事前にテストを行うこと。洗浄対象物の状態を確認するために洗浄テストを行ってください。事前テストを行わずに使用した場合、塗装面や素材が損傷する場合があります。

標準装備品の確認

※ご使用いただく前に、全ての付属品がそろっていることをご確認ください。

- | | |
|------------|-------------------|
| 1 本体 | 6 回転ノズルアーム |
| 2 ハンドル | 7 ノズル（装着済み）（ページュ） |
| 3 圧力調整ダイヤル | 8 9 緑、紫ノズル（*） |
| 4 ナット | |
| 5 延長ランス | |

（*）お持ちの高圧洗浄機によりノズルを交換していただきます。詳しくは最終ページをご覧ください。



組み立て方法

延長ランスの組み立て

延長ランスの取り付け方法

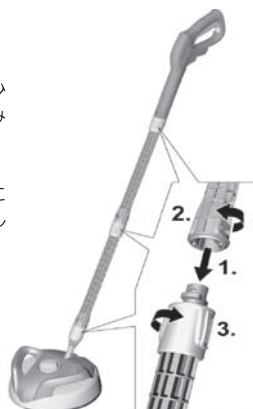
- 1 延長ランスを押し込みながら
- 2 回転させてください。
- 3 ナットを回転させ固定してください。

延長ランスの取り外し方法

- 1 ナットを完全に緩めてください。
- 2 延長ランスを奥まで押し込みながら逆方向に回転させ引き抜いてください。

※接続内部に水または洗剤を少し塗ると差し込みやすくなります。

※ナットを完全に緩めた状態で差し込んでください。



圧力調整ダイヤル

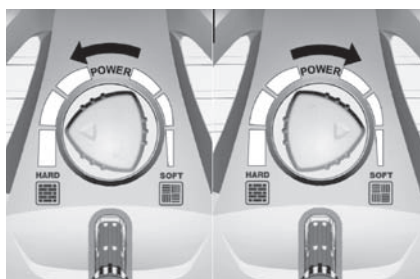
圧力調整ダイヤルを回すことで、高圧水の圧力の調整ができます。

固い表面（例：コンクリート、石など）

→ ダイヤルを反時計回りに回して下さい。より高い圧力でお使いいただけます。

デリケートな表面（例：木製の面）

→ ダイヤルを時計回りに回して下さい。ソフトな高圧水で表面をいたわりながら清掃ができます。

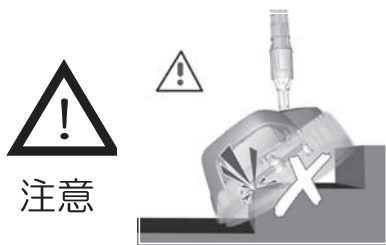


洗浄方法

洗浄は自己責任にて行うこと

万一洗浄対象物に損傷、破損、変色などが生じた場合、もしくは正しく操作をせずにケガを負った場合、当社では一切の責任を負いません。

ノズルを角などにぶつけないこと
回転不良が生じます。



床面洗浄

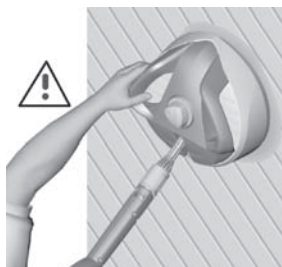
テラスクリーナーを地面においてトリガーガンを握りながら動かしてください。水圧で本体が浮き上がり軽く洗浄ができます。

*ノズルの損傷を防ぐために洗浄の前に洗浄面を掃き掃除してください。



壁面洗浄

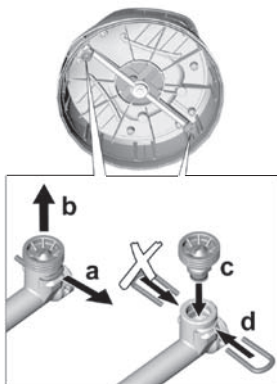
本体に直接トリガーガンを取り付けてください。トリガーガンと、ハンドルをしっかり持って洗浄してください。



ノズルの交換方法

本体を裏返してください。フックを引き出してください。ノズルを外してください。

※交換後ミゾのある方向からフックを奥まで差し込んでノズルを固定してください。向きを間違えるとフックが外れる場合があります。



アフターサービス

製品、使用方法、故障に関するお問い合わせは、お客様専用ダイヤルまでお問い合わせください。

お客様専用ダイヤル

0120-60-3140

受付日 月曜日～金曜日（祝日、当社休日を除く）

受付時間 9：00～12：00 13：00～17：00

修理品送り先

〒981-3408

宮城県黒川郡松坂平3-2

ケルヒャー ジャパン株式会社

仙台修理センター 宛

ケルヒャー ジャパン株式会社

本社：〒222-0032

神奈川県横浜市港北区大豆戸町639番3

TEL：（045）438-1400

ホームページアドレス www.kaercher.com/jp/

適切なノズルの選択方法

ご使用いただいている高圧洗浄機により、適切なノズルが異なります。購入いただいた時点では、ベージュのノズルが付いております。適切なノズルに交換の上ご使用ください。

K 2 シリーズ全機種、
ペランダクリーナー、K 3.200

（常用吐出水量 350L/h以下の機種）

緑色のノズルに交換してください。

K 3.490以上のK 3 シリーズ、
K 4、K 5 シリーズ、G 4.10

（常用吐出水量 351L/h以上 450L/h以下の機種）

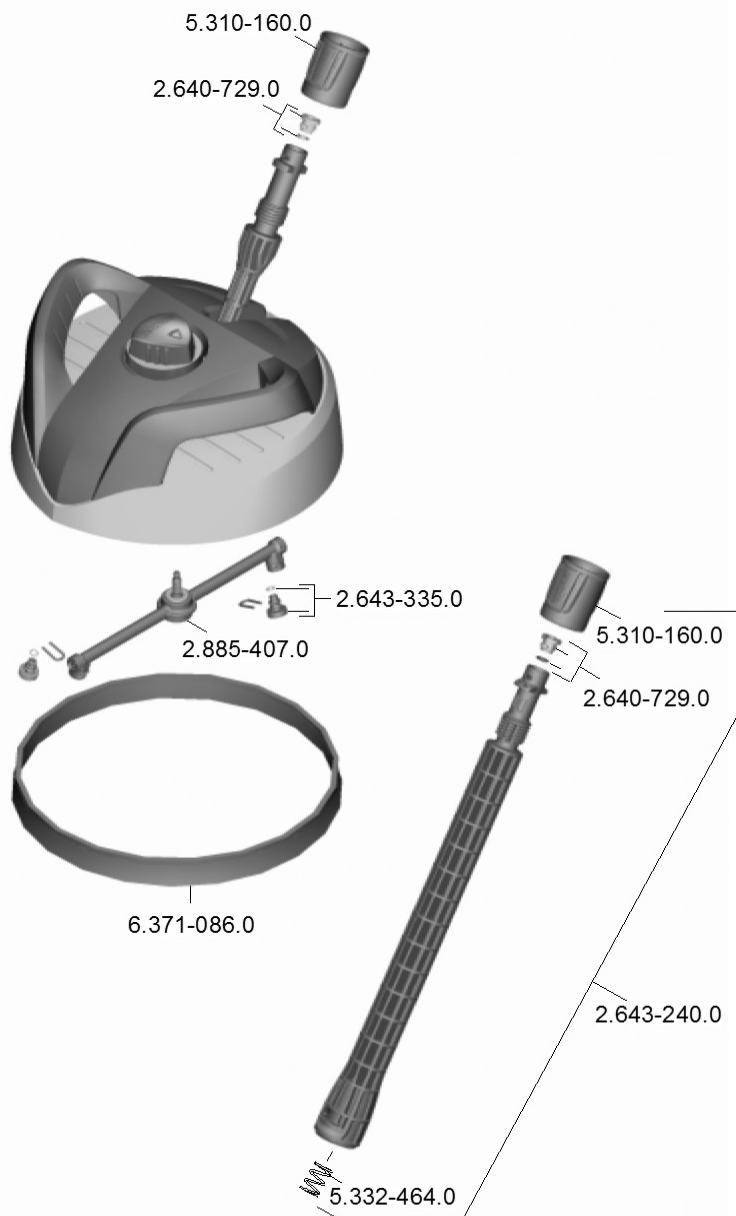
紫色のノズルに交換してください。

G 7.10

（常用吐出水量 451L/h以上の機種）

ベージュ色のノズルにてご利用ください。購入時にはベージュのノズルが付いています。

（＊）： 常用吐出水量はお持ちの高圧洗浄機の取扱説明書に記載されております。





<http://www.kaercher.com/dealersearch>

